

أخوات العربية ، وكان لها ذلك في أخوات الفارسية او اللاتينية او اليونانية . نرجح انها من احدى هذه اللغات مثل «البلاط» بمعنى «قصر الملك» فقد عدها العرب عريية ، وشقوها من البلاط المعروف لان القصور تفرش به . ولكن هذه اللفظة في اللاتينية Palaffum ومعناها قصر الملك . فاذا ادعى مدع انها عريية الاصل . وان الرومان اقتبسوها من العرب . قلنا ان الرومان يرجعون بأصلها الى نل كان في رومية بهذا الاسم ، نزل عليه أوغسطس قيصر وأقام فيه . فسسي قصره به . . . واذا أعجزنا الدليل التاريخي . عسنا السى الاشتقاق . . . فان Pala في السنسكريتية معناها الحامي او المدافع . وكان الملوك القدماء انما ينون القصور للتحصن بها . .

وقد لا يهديننا التاريخ مطلقا كما في لفظ «جاموس» فان التاريخ لا يساءدنا على معرفة اصلها . هل هي عربية او فارسية . فاذا رجعنا الى الاشتقاق لم نر لها اشتقاقا في العربية . اما في الفارسية فانها مركبة من لفظين «كاو» ثور او بقرة و «ميش» كبش . ولكن الجاموس هنسدي الاصل . . ومعنى «جاوميشا» في السنسكريتية «البقرة الكاذبة» .

عود

وبالجملة فقد دخل العربية ألفاظ كثيرة من معظم اللغات التي كانت شائعة في التاريخ القديم ، ممن خالط العرب كالمصريين القدماء ، والحثيين ، والفينيقيين ، والكلدان ، والهنود ، والفرس . . حتى الزوج والنوبة وغيرهم مما لم يعد تمييز أصله ممكنا لتقدم عهده واختلاف شكله .

ومن أمثلة ما اخذوه عن اللغة المصرية القديمة الهيروغليفية لفظ